

## 目次

## Contents

原広司  
折本邸

8 Hiroshi Hara  
Orimoto House

日本の住宅事情2003  
山本理顕・塚本由晴・二川由夫

20 The State of Contemporary Houses in Japan, 2003  
Riken Yamamoto, Yoshiharu Tsukamoto, Yoshio Futagawa

小規模戸建て住宅、プロデューサーの立場から  
大内昌弘

82 Small-scale, Single-family Housing: from a Producer's Point of View  
Masahiro Ouchi

文化・伝統への昇華の瞬間／ファインアート  
池田昌弘

86 The Moment of Sublimation into Culture and Tradition—Fine Art  
Masahiro Ikeda

家具ブーム、火付け人の立場から  
原田孝行

165 The Man behind the Furniture Boom  
Takayuki Harada

### 第一線で住宅をつくる24組の建築家論

青木淳論 by 饋研吾  
B, L, I

36 Jun Aoki: a portrait by Kengo Kuma  
B, L, I

有馬裕之論 by 山口真  
太宰府の家, UNS, h/dah  
introspective 神奈川, 2001-02

42 Hiroyuki Arima: a portrait by Makoto Yamaguchi  
House in Dazaifu, UNS, h/dah  
48 introspective Kanagawa, 2001-02

石田敏明論 by 妹島和世  
カフェテラス・フリーメン, SAK

56 Toshiaki Ishida: a portrait by Kazuyo Sejima  
Cafe Vlijmen, SAK

石山修武論 by 難波和彦  
おばさんの家, ますいいリビング・カンパニー, 世田谷村

60 Osamu Ishiyama: a portrait by Kazuhiko Namba  
House of Lady, Masui-i House/Living Company, Setagaya-Mura

入江経一論 by 米田明  
T House, 町屋, Ta House

66 Kei'ichi Irie: a portrait by Akira Yoneda  
T House, Machiya, Ta House

遠藤政樹+池田昌弘論 by 山下保博  
ナチュラルイルミナンス, ナチュラルスラット, ナチュラルエリップス  
ナチュラルウェッジ 東京, 2000-03

72 Masaki Endoh + Masahiro Ikeda: a portrait by Yasuhiro Yamashita  
Natural Illuminance, Natural Slats, Natural Ellips  
76 Natural Wedge Tokyo, 2000-03

小川晋一論 by 日埜直彦  
イソベスタジオ アンド レジデンス, アブストラクト・ハウス

92 Shinichi Ogawa: a portrait by Naohiko Hino  
Isobe Studio & Residence, Abstract House

岸和郎論 by 日埜直彦  
深谷の家, 堺の家, 和歌山の家, Hu-tong House

96 Waro Kishi: a portrait by Naohiko Hino  
House in Fukaya, House in Sakai, House in Wakayama, Hu-tong House

北川原温論 by 川向正人  
C邸, ヴィラH, ARS

102 Atsushi Kitagawara: a portrait by Masato Kawamukai  
C-House, Villa H, ARS

隈研吾論 by 小嶋一浩  
Great (Bamboo) Wall, Plastic House  
森に床 2001-02

108 Kengo Kuma: a portrait by Kazuhiro Kojima  
Great (Bamboo) Wall, Plastic House  
112 Floor in Forest 2001-02



《世界の住宅》73

発行：二川幸夫

編集：二川由夫

2003年1月24日発行

エーディーエー・エディタ・トキヨー

東京都渋谷区千駄ヶ谷3-12-14

電話(03)3403-1581(代)

ファックス(03)3497-0649

E-mail: info@ga-ada.co.jp

http://www.ga-ada.co.jp

ロゴタイプ・デザイン：細谷巖

印刷・製本：図書印刷株式会社

取次店

トーハン・日販・大阪屋

栗田出版販売・誠光堂

西村書店・中央社・太洋社

禁無断転載

ISBN4-87140-383-1 C1352

GA HOUSES 73

Publisher: Yukio Futagawa

Editor: Yoshio Futagawa

Published in January 2003

© A.D.A. EDITA Tokyo Co., Ltd.

3-12-14 Sendagaya, Shibuya-ku,

Tokyo, 151-0051 Japan

Tel. (03)3403-1581

Fax.(03)3497-0649

E-mail: info@ga-ada.co.jp

http://www.ga-ada.co.jp

Logotype Design: Gan Hosoya

Printed in Japan by

Toshio Printing Co., Ltd.

All rights reserved.

Copyright of Photographs:

© GApographers

小嶋一貴論 by 岸和郎  
House TM: スペースブロック上新庄  
青葉園、クリニック、ハウスN  
「内なる家」毛呂山ハウス 大阪, 2001-02

齋藤裕論 by 二川幸夫  
月日軒、暁月軒、透々居、隠居

塙田能也論 by 諸角敬  
House TAK, House MUR, House KOM  
House TSU 神奈川, 2001-02

鈴木了三論 by 田中友章  
「物質試行42」池田山の家

林島和世+西沢立衛論 by 青木淳  
M-House, M-House, 小さな家,  
モード・アンド・ハウス, 鎌倉の住宅

竹山聖論 by 宮本佳明  
青葉園、安城のスタジオ、SM House

中東詩一論 by 花田佳明  
喜連舎、薬師舎  
櫻木舎 大阪, 2001-02

雅波和彦論 by 石山修武  
「新的第一回」大森邸, アルミエコ素材住宅

坂茂論 by 古谷誠章  
「壁のない家」9スクエア・クリッドの家  
「木と土の家」アイビーストラクチャー

古谷誠章論 by 吉村靖孝  
ZIGハウス ザグハウス、水戻の家

宮本佳明論 by 長田直之  
ヒ、苦楽園

村上徹論 by 石田敏明  
今治の家、徳山の家  
橋山重信の家、津山の家II

山下保博論 by 遠藤政樹  
ペンギンハウス、スイソウ  
「苔壁」ハウス 埼玉, 2001-02

米田明論 by 入江経一  
CONOID, Beaver House, BLOC

120 Kazuhiro Kojima: a portrait by Waro Kishi  
House TM, Space Block Kamishinjo  
Kurakuen, Clinic/House N

124 A Long House of "Black/White" Himuro House Osaka, 2001-02

134 Yutaka Saito: a portrait by Yukio Futagawa  
Hyakujitsuko-kyo, Mangetsu-kyo, Toutou-kyo, Shun-kyo

140 Yoshinari Shioda: a portrait by Kei Morozumi  
House TAK, House MUR, House KOM

146 House TSU Kanagawa, 2001-02

154 Ryoji Suzuki: a portrait by Tomoaki Tanaka  
Experience in Material no.42 House in Ikedayama

158 Kazuyo Sejima + Ryue Nishizawa: a portrait by Jun Aoki  
S-House, M-House, Small House  
Weekend House, House in Kamakura

168 Kiyoshi Sey Takeyama: a portrait by Katsuhiro Miyamoto  
Kurakuen, Studio in Anjo, SM House

172 Hisakazu Nakahigashi: a portrait by Yoshiaki Hanada  
Kire-sha, Yakushi-sha

176 Sakuragi-sha Osaka, 2001-02

184 Kazuhiko Namba: a portrait by Osamu Ishiyama  
Box House-23 [Ohmori Residence], Aluminium Eco-Material House

188 Shigeru Ban: a portrait by Nobuaki Furuya  
House without Walls, 9 Square Grids House—Steel Furniture Structure  
Ivy Structure House, Ivy Structure

194 Nobuaki Furuya: a portrait by Yasutaka Yoshimura  
ZIG House/ZAG House, Weekend House at Shui-Guan

198 Katsuhiro Miyamoto: a portrait by Naoyuki Nagata  
ヒ, Kurakuen

202 Toru Murakami: a portrait by Toshiaki Ishida  
House in Imabari, House in Tokuyama  
House in Matsuyama-Shigenobu, House in Tsuyama-II

208 Yasuhiro Yamashita: a portrait by Masaki Endoh  
Penguin House, Aquarium

212 "Minimum House", Skin-House Project no.3 Saitama, 2001-02

218 Akira Yoneda: a portrait by Kei'ichi Irie  
CONOID, Beaver House, BLOC